

Con la presente io sottoscritto  
I, the undersigned  
Hiermit teile ich, der Unterzeichnete

Cognome/Family name/Vorname

Nome/Surname/Nachname

Quale partecipante alla Eurocup Korsar 2017 Colico (IT) con il ruolo di:

As a participant to Eurocup Korsar 2017 Colico (IT) as:

Als Teilnehmer in dem 2017 Eurocup Korsar Colico (IT) mit der Rolle:

timoniere/hellsman/steuermann

equipaggio/crew/crew

Sulla barca con sigla nazione/ n° velico

nome della barca

Boat country code/sail number

boat name

Auf dem Boot mit der Segelnummer

bootsname

#### -CERTIFICO

sotto la mia personale responsabilità di essere regolarmente iscritto alla Federazione Velica del mio paese, membro della World Sail, per l'anno 2017 e di essere in perfetta forma fisica ovvero di non essere affetto da patologie mediche che mi impediscono la pratica dello sport della vela in perfetta sicurezza, sollevo pertanto il Comitato Organizzatore da qualsiasi responsabilità in ordine ad eventuali problemi di natura medica mi occorressero durante detta manifestazione velica.

#### -I HEREBY DECLARE

to be a 2017 member of my country's Sailing Federation which is part of World Sailing, and that my health is good enough to take part to the regatta so that the Organizing Committee is kept not responsible about any health problem I could undergo during the event and the races.

#### -BEGLAUBE

unter meiner persönlichen Verantwortung bei dem Segelverband meines Landes eingeschrieben sein, ein Mitglied der World Sailing, für das Jahr 2017, in perfekter körperlicher Verfassung zu sein und nicht medizinische Bedingungen, die Segeln gehen verhindern, so hebe ich das Organisationskomitee von jeglicher Haftung für gesundheitliche Probleme während der Segelveranstaltung geschehen.

Data/Date/Datum

Firma/Signature/Unterschrift